



wichtig!

Impressum
Herausgeber: Gemeinde Thüringen
Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Mag. Harald Witwer
Tel. 2211, Fax 2211-1, gemeinde@thueringen.at, www.thueringen.at

Bi üs do z' Thürig

Energieberatung Termine 2014

jeweils von 16:00 bis 17:30 Uhr im DLZ

Dienstag, 21.10.2014

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

- | | |
|----------------------|----------------------|
| 016.10.2014 | Dr. Walch |
| 17.10.2014 | Dr. Zerlauth |
| 18.10.2014 | Dr. Sauerwein |
| 19.10.2014 | Dr. Walch |
| 20.10.2014 | Dr. Walch |
| 21.10.2014 | OMR Dr. Zitt |
| 22.10.2014 | Dr. Walch |
| 23.10.2014 | OMR Dr. Zitt |
| 24.10.2014 | Dr. Zerlauth |
| 25.10.2014 | Dr. Sauerwein |
| 26.10.2014 | OMR Dr. Zitt |
| 27.10.2014 | OMR Dr. Zitt |
| 28.10.2014 | Dr. Maier |
| 29.10.2014 | Dr. Zerlauth |
| Dr. Maier | 05550 / 33400 |
| Dr. Sauerwein | 05525 / 63870 |
| Dr. Walch | 05525 / 62393 |
| Dr. Zerlauth | 05550 / 2208 |
| OMR Dr. Zitt | 05550 / 2166 |

Ordination Dr. H. Zerlauth geschlossen

Die Ordination bleibt vom 03. - 07. November 2014 wegen Uralub geschlossen.

Vertretung:

Dr. Zitt, Ludesch Tel.: 05550/2166
Dr. Maier, Bludesch Tel.: 05550/33400
oder Ärztedienstnummer: 141

Verlässliche Bürokräft sucht Zweitstelle für 1 bis 3 Vormittage/Woche in der Region Blumenegg. Weitere Informationen gerne unter 0664/1960899.

Suche dringend eine **3-5 Zimmerwohnung** oder Haus in Thüringen oder Umgebung Tel.: 0660/46 27 004.

Redaktionsschluss

Die nächste Ausgabe von „Bi üs do z' Thürig“ erscheint am 30.10.2014. Unterlagen für gewünschte Beiträge sind bis 23.10.2014 unter gemeinde@thueringen.at, (Tel.Nr. 2211) im Gemeindeamt einzureichen.

Mitteilung der Gemeinde Thüringen

Nr. 20/2014 Zugestellt durch Post.at.

Amtliche Mitteilung. Donnerstag, 16.10.2014.

Rundgang Thüringen

19. Oktober 2014, 14.30-16.00 Uhr

1. Station: Kirche

Begrüßung und Vorstellung (gemeinsam Paula Aigner, Barbara Motter, Helmut Schlatter)
kurze Erklärung Rundgang zu Schauplätzen der Thüringer Industriegeschichte

Grundsätzliche Fragestellung: Wie kann Industriegeschichte erzählt - gesammelt werden?
Kurzer Abriss Beginn Industrialisierung Thüringen 1. Hälfte 19. Jahrhundert

2. Station: Am Gelände vor dem ehemaligen Kosthaus

(Weg über Kirchstraße -frühere Hauptstraße- zum ehemaligen Fabriksgelände)

Bei der neuen Siedlung: Info über das (einzigartige) Kosthaus, Thema Arbeiter-Wohnverhältnisse insgesamt bei Douglass und Kastner

Soziale Verhältnisse: Kinder, Schule - Fabriksschule

3. Station: großer Platz vor der ehemaligen Fabrik

Fabriksgelände - Erklärung Fabrikshof - frühere Bebauung
verschiedene Nutzung der Fabrik im Laufe der Jahrzehnte (Douglass, Kastner, Huber, Allplast...)

Villa Wintsch - Neue Weberei - Tisca - Baumwolllager-Arbeiterwohnhaus Lunidweg

4. Station: Sägewinkl

(Unterhalb der Villa Wintsch über Fußweg in den Sägewinkl)

Verweis auf Wasserversorgung - Wasserfall, Druckleitung, Weiher
Transportwege von und zu der Fabrik (Schrägaufzug)

5. Station: Faschinastraße

Über Fußweg auf die Faschinastraße an Arbeiterwohnhaus vorbei zur Villa Falkenhorst
Straßenbau Faschinastraße

6. Station: Villa Falkenhorst

Unternehmer und Wohnen allgemein



2. Walgauer Junior Cup ein voller Erfolg



Am Sonntag, den 14. September 2014, fand der 2. Walgau Junior Cup auf den Anlagen des UTC Thüringen und TC Ludesch statt. Insgesamt 68 Kids aus den umliegenden Walgau-Gemeinden spielten in sieben Bewerben um die begehrten Titel. Der UTC Thüringen gratuliert allen Teilnehmern sehr herzlich! Ein herzliches Dankeschön an dieser Stelle an alle Teilnehmer, Helfer, Eltern und Sponsoren (Raika, usw.) sowie dem TC Ludesch für die Bereitstellung der Plätze. Bei der Mannschaftswertung konnten die Kids vom UTC Bürs den Sieg erringen und erhielten somit den Wanderpokal.

Am Sonntag, den 14. September 2014, fand der 2. Walgau Junior Cup auf den Anlagen des UTC Thüringen und TC Ludesch statt. Insgesamt 68 Kids aus den umliegenden Walgau-Gemeinden spielten in sieben Bewerben um die begehrten Titel. Der UTC Thüringen gratuliert allen Teilnehmern sehr herzlich! Ein herzliches Dankeschön an dieser Stelle an alle Teilnehmer, Helfer, Eltern und Sponsoren (Raika, usw.) sowie dem TC Ludesch für die Bereitstellung der Plätze. Bei der Mannschaftswertung konnten die Kids vom UTC Bürs den Sieg erringen und erhielten somit den Wanderpokal.

Firstfeier Gemeindeamt-GH Hirschen



Die Revitalisierung des 259 Jahre alten „Hirschen“ mitten im Ortskern schreitet planmäßig voran. So konnten die Bauherren Martin Küng und Bürgermeister Harald Witwer kürzlich schon zur Firstfeier laden. Für das neue Gemeindeamt wurde ein Teil des ehemaligen Gasthofes durch die Gemeinde käuflich erworben. Das restliche Gebäude bleibt im Eigentum von Martin Küng und wird vermietet. Bis 1989 war das „Gasthaus Hirschen“ ein wichtiger Treffpunkt für die Thüringer im historischen Dorfkern von Thüringen. Dies soll auch in Zukunft wieder so sein.

Das bisherige Gemeindeamt ist zwischenzeitlich in die Jahre gekommen, sodass große Investitionen zur Sanierung notwendig geworden wären. Durch die Gemeinde wurde ein Teil des ehemaligen Hirschen gekauft um das Gebäude - erweitert durch einen Zubau - künftig als barrierefreies Gemeindeamt zu nutzen. Die Investitionen für das Projekt durch die Gemeinde sollten durch die Verwertung des bisherigen Gemeindeamtes zum Teil gegenfinanziert werden. Der Umzug und die Neueröffnung ist für den Sommer im nächsten Jahr geplant.

Gelungene Architektur

Obwohl der „neue Hirschen“ nach dem Umbau mit neuester Technik ausgestattet allen Anforderungen entspricht, bleibt der Charakter und Charme des historischen Gebäudes erhalten. Der mit Um- und Neubau beauftragte Baumeister Herbert Neuhauser aus Fraxern, dem der Erhalt alter Bausubstanz ein besonderes Anliegen ist, freute sich bei der Firstfeier über das notwendige Verständnis der Bauherren Martin Küng und Gemeinde Thüringen.

Mitgefeiert haben neben Gemeindevertretern und der Gemeindeverwaltung auch die Mitarbeiter der beteiligten Firmen, die allesamt im Blumenegg bzw. Walgau beheimatet sind.



Grenzwanderung mit Erich Tschann



Witterungsbedingt wurde die Grenzwanderung auf nächsten **Samstag, 18. Oktober 13.00 Uhr** verschoben. Treffpunkt beim Gemeindeamt.

Villa Falkenhorst: HERBST 2014

- | | |
|-----------------|---|
| 25.10. | Musica Antiqua Salzburg |
| SA 19:30 Uhr | Serenadenkonzert |
| 26.10. | Die Werkstürmer |
| SO 19:00 Uhr | Kino einmal anders |
| 05.11 | WEGE ZUM WELTWISSEN |
| 17:00 Uhr | Literatur:
„Vom Streben nach dem Idealen“ |
| 09.11 | Michael Heim & JEAN LEMAIRe |
| SO 17:00 Uhr | Liederabend |
| 16.11 | „Dunkle Liebe - Wildes Leben“ |
| SO 17:00 Uhr | Tagebuchlesung mit
I. Durst und H. Schmölzer |
| 29.11. | Luger/ Springenschmid/Mittermayer |
| SA 19:00 Uhr | Ausstellungseröffnung |
| Öffnungszeiten: | Sonntag, 15.00-17.00 Uhr |
| 30.11 | Azur & Asmar |
| SO 15:00 Uhr | Kino einmal anders |
| 07.12. | Stella brass & f.j. köb |
| SO 17:00 Uhr | Musik als Begegnung |
| 20.12. | Weihnacht auf falkenhorst |
| SA 15:00 Uhr | Benefizveranstaltung |
| 21.12. | Konz.art |
| SO 17:00 Uhr | Weihnachtskonzert |
| 28.12 | Fuxia - Die Minihexe |
| SO 15:00 Uhr | Kino einmal anders |
| 04.01. | Ensemble Wild |
| SO 17:00 Uhr | Neujahrskonzert |
| 25.01. | Wachter Christian |
| SO 11:00 Uhr | Klaviermatinee |



Suppentag 19. Oktober 2014 Weltmissionssonntag

09.30 Uhr
Familienmesse
Pfarrkirche



Herzliche Einladung!!!

Anschließend
Suppentag
Pfarrsaal



Auf euer zahlreiches Kommen freuen sich das Kinderliturgie-
team, der Kreis Feste und Feiern – **Pfarr Thuringen**

Gratulation zum ausgezeichneten Erfolg!



Klaudia Nesensohn, (Lehr-
betrieb Ideengärtnerei Mül-
ler, Thüringen) überzeugt bei
der Lehrabschlussprüfung
und schafft es, als einzige
der 15 Jungfloristinnen, eine
Auszeichnung mit nach Hau-
se zu nehmen! Am 25. Sep-
tember 2014 fand im Otten
Gravour in Hohenems die
Lehrabschlussprüfung der
Vorarlberger Floristenlehr-

linge statt. Im Rahmen dieser
Prüfung mussten die Nach-
wuchsflooristinnen ihr Können
unter Beweis stellen. Zusätz-
lich zu einem zwanzig minü-
tigen Fachgespräch bei der
praktischen Prüfung, musste
ein Brautstrauß, ein Trauer-
kranz, ein Blumenstrauß, eine
Pflanzenschale und noch eine
Tischdekoration gefertigt wer-
den.



Klaudia Nesensohn brillierte mit Kreativität. Die
sympathische Laternserin bewies ihr Talent schon
des öfteren. Sie qualifizierte sich beim Landes-
lehrlingswettbewerb mit dem zweiten Platz für
den Bundeslehrlingswettbewerb und darf sich
6.-beste Jungfloristin Österreichs nennen!

Flohmarktlädele

Seit 16 Jahren führt der Krankenpflegeverein Thüringen einen Flohmarkt. Wir sind natürlich auf die Materialspenden der Bevölkerung angewiesen. Gefragt sind: Geschirr, Kochgeschirr, Besteck, diverse Haushaltsartikel, Wolle, Spielzeug, Schuhe, Kleidung etc. Wenn Sie Fragen haben Tel. 05550/4392 Burtscher Renate.

Wir sind dankbar für Ihre Warenspenden. Jeder eingenommene Euro kommt dem Krankenpflegeverein zugute, da das Flohmarktteam jeden Samstag - ohne Ferien - ehrenamtlich arbeitet.

Öffnungszeiten: Jeden Samstag 9 - 12 Uhr, Thüringen Sparkassengebäude - Kellergeschoss - Dorfplatz Thüringen

Wir freuen uns auf Ihre Warenspenden und Ihren Einkauf.

Das Flohmarktteam

Einladung zum Informationsabend

„Da trifft mich doch der Schlag!“ Achtung! Schlaganfall = Notfall

Jene Situationen, in denen eine/n der Schlag im wahrsten Sinne des Wortes trifft, sind leider nicht vorhersehbar.

Es handelt sich um jene Erkrankung, die am häufigsten zu bleibender körperlicher Behinderung und Pflegebedürftigkeit führt. Außerdem bringt sie erhebliches persönliches Leid sowie Belastungen für die Familie mit sich.

Erfahren Sie hier mehr über die neuesten Untersuchungstechniken und modernen Behandlungsmethoden. Informieren Sie sich außerdem über die erste „Stroke Unit“ (Schlaganfallereinheit) Vorarlbergs am LKH Feldkirch.

Und denken Sie dran: es kann jede/n jederzeit und überall treffen!

Wer: Primarius Dr. Philipp WERNER
Landeskrankenhaus Feldkirch
Wann: 7.11.2014 um 19 Uhr
Wo: Villa Falkenhorst in Thüringen



Ehrung verdienter Musikanten



Vom Vbg. Blasmusikverband wurden für 25-jährige Tätigkeit beim Musikverein Thüringen Frau Daniela Kraml und Herr Rainer Mark geehrt. Wir schließen uns der Gratulation an und wünschen den beiden Geehrten noch viele aktive Jahre bei unserem Musikverein.



Heizkostenzuschuss 2014/15

Der Heizkostenzuschuss 2014/15 kann voraussichtlich ab Ende Oktober im Gemeindeamt bezogen werden. Der genaue Antragszeitraum wird noch bekannt gegeben. Die Bezugsdauer bleibt wie bisher.

Ortsfeuerwehr Thüringen

Atemschutzleistungsprüfung

Vor einigen Jahren wurde die Atemschutzleistungsprüfung ins Leben gerufen, um Atemschutzträger optimal auf verschiedene Einsatzszenarien (Personen-bergungen, Innenangriffe etc.) vorzubereiten.

Am 4. Oktober fand in Bartholomäberg die dies-jährige Prüfung für den Bezirk Bludenz statt. Lukas Fink, Josef Stark und Thomas Flecker stellten sich gemeinsam dieser Herausforderung und bestanden mit Bravour in der Kategorie Silber - der momentan höchsten in Vorarlberg. Herzlichen Glückwunsch!

Ein großes Dankeschön gilt allen, die die Truppe bei der Prüfung oder bei ihren zahl-
reichen Proben unterstützt haben, vor allem Martin Schanung von der Ortsfeuerwehr Lu-
desch, der unseren Jungs während einer Trainingseinheit genau auf die Finger geschaut
und auf wichtige Einzelheiten hingewiesen hat.

Ausflug zum Mosten zu Martha und Kurt Tschann



Einer unserer ersten Ausflüge führte uns, von Josefine Walter organisiert, zur Familie Tschann, damit wir beim Mosten zuschauen konnten. Wir sahen wie die Äpfel gewaschen, zermahlen und für die Presse vorbereitet wurden. Eine kräftige Maschine presste dann den Most heraus, den wir probieren durften. Köstlich! Sogar für unser Erntedankfest haben wir noch Most bekommen. Herzlichen Dank, es war sehr schön bei euch! Die Kinder und das Team vom Bewegungskindergarten

Ausflug zur Modelleisenbahn



Dank der Einladung von Thomas Nicolussi bekamen die Jugendlichen des Jugendtreffs Thüringen einen Einblick in die Welt der Modelleisenbahn. Es blieb dabei nicht nur beim Bestaunen, sondern wir durften auch die 3 Eisenbahngarnituren auf der liebevoll gestalteten Anlage in Betrieb nehmen. Natürlich alles unter den wachsamen Augen von Thomas. Für das leibliche Wohl war dank einer Grilljause und Kuchen auch gesorgt. An dieser Stelle möchten wir uns ganz herzlich bei Thomas und seiner Familie bedanken. Wir hoffen, es gibt eine Wiederholung.

Klettergarten Koblach

Am 19.09.2014 trafen sich die Jugendlichen des Jugendtreffs Thüringen um einen Ausflug in den Koblacher Klettergarten zu machen. Unter der professionellen Leitung von Carina und Reinhard wurden sie in die Grundlagen des sicheren Kletterns eingeführt. Danach konnten die Jugendlichen ihr Geschick an der Felswand beweisen. Alles in allem ein sehr lehrreicher und interessanter Ausflug, der sicher eine zweite Auflage bekommt. Informationen zu weiteren Veranstaltungen findet ihr wie immer auf unserer Homepage: www.jugendtreff-thueringen.at Bis die Tage, euer Fresh and easy Team



Kultur auf Falkenhorst 2014

„Musikalische Feinheiten auf Falkenhorst“

Zum Auftakt der musikalischen Veranstaltungen dürfen wir das Barockensemble „Musica Antiqua Salzburg“, das sich speziell mit der Aufführungspraxis barocker Musik auf Originalinstrumenten befasst, begrüßen. Ein besonderer Höhepunkt im diesjährigen Konzertprogramm ist der Liederabend mit Michael Heim. Der in Thüringen aufgewachsene Tenor wird „Die Winterreise“ von Franz Schubert zum ersten Mal in seiner Heimat interpretieren. Michael Heim ist freischaffender Künstler und an vielen großen Opernhäusern auf der ganzen Welt engagiert. An diesem Abend wird er von Jean Lemaire, seinem langjährigen musikalischen Partner am Klavier, begleitet.

Schon zur Tradition geworden ist die vorweihnachtliche Veranstaltung „Musik als Begegnung“ von Stella Brass und Dr. Franz Josef Köb. Die Musiker möchten an diesem Abend eine vorweihnachtliche Stimmung in die Herzen der Besucher zaubern. Beim Weihnachtskonzert dürfen wir uns auf den musikalischen Leiter der Villa Falkenhorst, Konzett Bernd und seine Freunde vom Symphonieorchester Vorarlberg freuen. Zur Aufführung gelangt das Schubertquintett in C-Dur D 956 und Weihnachtliches.

Vier Wienerinnen des Ensemble Wild präsentieren dann zum Start ins neue Jahr ein abwechslungsreiches Programm in ungewöhnlicher Quartett-Besetzung. Lassen Sie sich auf Ohrwürmer ein und genießen Sie ein charmant moderiertes vergnügliches Neujahrskonzert!

„Kino einmal anders“

Aufgrund des großen Besucherinteresses haben wir uns auch in diesem Jahr entschlossen, jeden letzten Sonntag im Monat, in Zusammenarbeit mit „EU XXL - Die Reihe“, europäische Filme direkt dorthin zu bringen, wo das Publikum zu Hause ist. Von Oktober 2014 bis Februar 2015 werden insgesamt fünf Filme in der Villa Falkenhorst gezeigt.

Als ein ganz großes Highlight hat sich die Seminarreihe „Wege zum Weltwissen“ in Zusammenarbeit mit der Volkshochschule Bludenz etabliert. Es werden bis ins Frühjahr zwei Kurse und ein Vortrag angeboten.

Bei der diesjährigen Abschlussausstellung werden Ingo Springenschmid, Michael Mittermayer und Sabine Luger ihre Werke im Rahmen einer gewissen „Konstellation“ dem Publikum präsentieren.

Kommen Sie und genießen Sie Abende mit Freunden!



Bü bis do z Thüring